



# ROTTERDAMSCH E COURANT.

MAANDAG 8 OCTOBER.

## BEKENDMAKING.

BURGEMEESTER EN WETHOUDERS van ROTTERDAM brengen, uit naam van den Heer Staatsraad, Commissaris des Konings in de provincie Zuidholland, ter kennis van alle belanghebbenden, dat, bij resolutie van Z. Excell. den Heer Minister van Financien van den 4 October jl., bepaald zijn de prijzen, het opgeld daaronder begrepen, waarvoor de Collecteurs, Splitters en Debitanten der Staats-Loterij de loten en gedeelten daarvan, voor de 2de week der trekking van de laatste klasse der 227ste Loterij, zullen mogen uitgeven, te weten:

Bij verkoop:		Bij verhuring:	
Geheele Loten f 74. —.		Geheele Loten f 28. —.	
Halve „ 37. —.		Halve „ 14. —.	
Vijfde „ 14. 80.		Vijfde „ 5. 60.	
Tiende „ 7. 40.		Tiende „ 2. 80.	
Twintigste „ 3. 70.		Twintigste „ 1. 40.	

Wardende de belanghebbenden bij deze herinnerd, dat, bij art. 3 van Zijner Majesteits besluit van 6 Januarij 1831, n.º 68 (*Staatsblad* n.º 2), uitdrukkelijk is vastgesteld, dat de Collecteurs, Splitters en Debitanten gehouden zijn om zich naar die prijsbepaling te regelen, en dezelve gedurig ter inzage voor het publiek beschikbaar te hebben.

Rotterdam den 5 October 1855.

Burgemeester en Wethouders voornoemd.

De Secretaris, De Burgemeester.  
STORM VAN 'S GRAVESANDE. J. F. HOFFMAN.

## Buitenland.

LONDEN den 5 oktober.

Prins Frederik Willem van Pruisen heeft Balmoral den 1 dezer verlaten.

— Door den raad der artillerie is last gegeven tot vorming van een aanzienlijk korps, uit rijdende artillerie, verscheiden batterijen veldartillerie en eene brigade houwitsers samen gesteld. De kanonnen zullen negen- en twaalfponders, de houwitsers van gewoon kaliber zijn. Dit een en ander moet binnen veertien dagen ingescheept worden.

— De *Morning Chronicle* heeft de volgende dépêche uit Berlijn, van gisteren avond, ontvangen: „Heden liep hier, in doorgaans goed onderrigte kringen, het gerucht, dat Rusland Pruisen uitgenoodigd heeft pogingen aan te wenden, ten einde onderhandelingen met de Westersche Mogendheden aan te knopen. De openbare geest in Rusland heeft zich sedert den val van Sebastopol beginnen te vertoonen. De groote landeigenaars hebben de helft of twee derden hunner inkomsten verloren, ten gevolge van het gebrek aan wegen van uitvoer en van de schaarschte der arbeiders. Alleen de ambtenaren en de jongelieden die de militaire scholen verlaten hebben blijven voortdurend den oorlog gunstig gezind. Onder de Russische generaals, die den 8 september sneuvelden, telt men de generaals *Touscroff* en *Voieikoff*, welke laatste de aarde de kamp en de gunsteling des Keizers was. De baron *Brunow*, voormalig gezant van Rusland te Londen, heeft Petersburg verlaten, ten einde te Frankfurt zijner post als Russisch Gezant bij de Bondsvergadering wederom te gaan bekleeden.”

— Met de *Atlantic* heeft men berichten uit Havannah tot 8 september. Zij zijn van geen staatkundig belang, maar groote ontsteltenis was verwekt door den gepleegden moord op den heer *Backhouse*, commissaris der Engelsche Regering bij de gemengde commissie tot afschaffing der slavernij. Des avonds van 31 augustus drong een troep Negerbandieten, onder welken zich twee blanken bevonden, diens huis binnen en overweldigde de bedienden welke in de benedenvertrekken waren. Twee negers scheidden zich toen van de bende af, stortten de kamer binnen in welke de heer *Backhouse* en een zijner vrienden, de heer *Callaghan*, waren, bonden hun de handen op den rug en bragten den eersgenoemde, in weêrwil zijner wanhopige zelfverdediging, doodelijke wonden toe, zoodat hij weinige uren later stierf. Zijne ter aarde bestelling werd door al de hooge autoriteiten, de buitenlandsche Consuls en een groot aantal vrienden bijgewoond. De moordenaars en hunne medeplichtigen zijn in hechtenis genomen.

PARIS den 5 oktober.

Op den duur worden kisten met de naamcijfers des Keizers van hier langs den Lyonschen spoorweg naar de Krim verzonden; zulks heeft aanleiding gegeven tot het gerucht dat de Keizer weder aan eene reis naar het Oosten dacht, doch men verneemt thans dat die kisten linnen en pluksel bevatten, hetwelk door de Keizerin en de dames van haar huis naar de Krim wordt gezonden ten behoeve der gewonden bij het leger der Geallieerden.

— De officiële berichten nopens het tooneel des oorlogs in het Oosten zijn in de laatste dagen zeer schaarsch geweest, hetwelk men daaraan toeschrijft, dat de generaals der geallieerde legers overeengekomen zijn veel minder openbare mededeelingen te doen dan vroeger ten einde hunne operaties meer geheim te houden.

Heden is echter ter Beurs eene dépêche van den maarschalk *Pelissier* aangeplakt, welke de dagteekening draagt van den 1 dezer en waarin gemeld wordt dat de kavalerie den 29sten II. een schitterenden strijd gevoerd heeft te Konghil, vijf mijlen ten noordoosten van Eupatoria; de Russische kavalerie onder aanvoering van den generaal *Korf* werd verslagen door het korps van den generaal *d'Allonville*. De Geallieerden bemagtigden 6 kanonnen en 250 paarden, en maakten 160 man gevangen, waaronder 2 officieren. Aan de zijde der Russen telde men 50 dooden, waaronder de kolonel *Andronowski*. De Geallieerden hadden 2 dooden en 27 gewonden.

— De *Moniteur* deelt heden mede, dat de Bank van

Frankrijk het disconto op handelswaren heeft verhoogd tot 5 per cent.

— Montenegro is door zijnen souverain, vorst *Danilo I*, met een nieuw wetboek begiftigd, dat door het Fransche Regeringsblad wordt medegedeeld. In de inleiding van dit stuk, hetwelk te gelijk eene staatkundige Constitutie en eene verzameling van burgerlijke en criminele wetten is, wordt eene belangrijke staatkundige wijziging geconstateerd; in stede van, zoo als vroeger, eene Republiek te zijn met een bisschop (*vladika*) aan het hoofd, erkent Montenegro thans het gezag van een enig opperhoofd, die den titel van vorst en heer draagt en wetten uitvaardigt, niet meer, zoo als de *vladika*, namens de hoofden des volks, maar in zijn eigen naam en alleen met goedvinden van deze; de registers, die vroeger ieder jaar door het volk verkozen werden, worden thans door den vorst benoemd, die hen kan afzetten. Het eerste artikel van het nieuwe wetboek erkent de gelijkheid van alle burgers voor de wet; verder wordt de gewetensvrijheid geproclameerd, wordt de omkoopbaarheid des registers strafbaar gesteld, wordt diefstal op het Turksche grondgebied verboden, enz.

— Een alhier ontvangen telegrafisch bericht uit Madrid van den 4 dezer luidt dus: „De Cortes hebben in hunne zitting van heden het wetsontwerp goedgekeurd tot het vestigen van landbouw-kolonien. De commissie voor de tarieven heeft den invoer van zwavel vrij verklaard. De cholera rigt op nieuw verwoestingen in deze hoofdstad aan.”

KEULEN den 5 oktober.

Omtrent het feestelijk bezoek des Konings van Pruisen aan deze stad kunnen nog de volgende nadere bijzonderheden worden medegedeeld:

De Aartsbisschop herinnerde in zijne toespraak hoe de Koning nu dertien jaren geleden den Dom bezocht en den eersten steen aan het zuidportaal legde, over welks geheele voltooiing, met uitzondering van de kruisbloem die het werk kroonen moest, men zich thans verheugde. Hij uitte den wensch dat het den Vorst gegeven moge worden de geheele voltooiing van het statig kerkgebouw nog te beleven, waarop de Koning antwoordde: „God moge ons beiden geven wat zoo even als hartelijkste wensch is uitgesproken.” De bezigtiging van den heerlijken nieuwen vensterraam, door koning *Lodewijk* van Beijeren geschonken, en van verschillende andere merkwaardigheden volgde daarop. En nu openden zich de vleugeldeuren van het zuidportaal, waar Z. M., met de overige Vorsten en gevolg, onder de uitvoering eener melodie van *Händel* door een muziekkorps, binnentraden.

De justitieraad *Esser II* rigtte hier, als voorzitter der Centrale Vereeniging voor den Dombouw, het woord tot den Koning, die daarop, benevens den Prins en de Prinses van Pruisen, den Zoon en de Dochter van deze, den Kardinaal-Aartsbisschop, de leden van het Domkapittel, den bouwmeester, den burgemeester van Keulen en anderen, de oorkonde teekende, in welke hoofdzakelijk vermeld staat dat, na het leggen van den eersten steen aan het zuidportaal door koning *Frederik Willem IV*, op den 4 september 1842, heden in diens tegenwoordigheid de voltooiing van de muren der kerk, zonder het gewelf, alsmede die van het zuidportaal, zonder de bovenste kruisbloem, gevierd kon worden. Deze oorkonde, waarbij nog eenige andere gedenkschriften, de Pruisische muntstukken van dit jaar en een exemplaar der *Köllnische Zeitung* van dien dag gevoegd waren, werd nu op de vleugelen van een kunstig vervaardigden adelaar, binnen den tijd van 15 seconden, tot eene hoogte van 226 voeten opgevoerd, en wel onder het aanheffen van een doeltreffend gezang der werklieden. De nog ontbrekende kroon werd nu op het werk gesteld, en zoodra het gejuich der arbeidslieden verkondigd had dat dit geschied was, sprak de Dombouwmeester deze woorden: „Het portaal staat nu voltooid. Heil en zegen den Koninklijken Bouwheer! Zijne Majesteit den Koning en het Koninklijk Huis leve!”

Na nog het een en ander bezigtigd te hebben, verliet het Vorstelijk Gezelschap het gebouw, onder de juichtoonen der menigte, en vereerde de Keulsche katoenspinnerij en weverij met een bezoek. Ten twee ure begaf men zich naar de plaats waar het nieuwe museum voor kunsten en oudheden gesticht zal worden, en werd met een voor de gelegenheid vervaardigd lied ontvangen. De eerste burgemeester *Stupp* en de heer *Richartz*, aan wiens edelmoedige schenking men de daarstelling van dezen kunststempel inzonderheid te danken heeft, rigtten het woord tot den Koning, waarna deze de drie gebruikelijke hamerslagen op den grondsteen vallen liet en met de overige Vorstelijke en andere voornamen aanwezigen de oorkonde teekende, die vervolgens in den steen gesloten werd. De plegtigheid werd met een schoon gezang ter eere van den heer *Richartz* besloten. Het Vorstelijk gezelschap reed ten half vijf ure naar het casino, tot bijwoning van den daar aangerigten maaltijd.

Aan dezen disch, waar de grootste hartelijkheid en ongedwongenheid heerschten, beantwoordde de Koning den op hem en de Koningin door den eersten burgemeester uitgebragten feestdrank met deze woorden: „Gewis herinnert menigeen onder ulieden zich dat wij twee en twintig jaren geleden aan een schoon en vrolijk feest op den Rolandseck vereenigd waren. Toen bragt ik een toast op den bloei van Keulen uit, want Keulens

grootheid vervulde toen aller harten. Ik wenschte dat zij stoom en ijzer tot hare knechten maken en daardoor hare voormalige grootheid herktijgen zou, op welke ik bestendig hoopte, maar toen ook slechts hopen kon. Wat wij thans aanschouwen overtreft dat waarvan ik toen een voorgevoel had. Keulen heeft zich tot eene der grootste steden van Duitschland verheven, door de deugdelijkheid van haren handel en door het helder verstand harer nijverheid. Maar ook de kroon ontbreekt niet, zonder welke iedere groote stad een onding of een gevaar wordt. In de harten der Keulenaars woont de echte, trouw en een krachtige Duitsche zin. Wie de woorden des burgemeesters gehoord heeft zal hem dit toestemmen en zeggen: „hij heeft gelijk.” Mijnheeren! Het is een onwederlegbare regel: men moet hetzelfde niet twee malen zeggen. Hier echter, waar alles Keulen roemt, wordt de herhaling eene noodzakelijkheid. Ik vorder dus van u dat gij, met mij, gelijk toen, op ouden trant, Keulen looft: „Leve Keulen!”

Na ten zeven ure van den disch opgestaan te zijn besteed Z. M. met zijne Familie de stoomboot *der König*, en maakte daarmede een togje langs de stad, om de heerlijke illuminatie op verschillende punten aan de rivierzijde te aanschouwen. Ook in het binnenste der stad waren verscheiden hooge gebouwen fraai verlicht, de Dom alleen scheen in het duister gehuld te blijven, tot dat, als door een tooverslag, ook dit statig gebouw op de smaakvolste en doeltreffendste wijze als in eene zee van licht zwom. Ten half tien ure werden, behalve aan het Raadhuis, alle lichten uitgedoofd en verliet het Vorstelijk Gezelschap de stoomboot, om met een afzonderlijken spoortrein naar het slot Brühl weder te keeren. Gisteren morgen ten half tien ure kwam de Koning hier te Keulen terug, begaf zich onverwijld naar Deurz en reisde langs den Keulsch-Mindener spoorweg naar Munster af. De Koningin, die zich eenigermate ongesteld gevoelde en daarom de plegtigheden en feesten niet alle had kunnen bijwonen, is te Brühl gebleven, van waar de Koning haar denkelijk morgen zal komen afhalen, om de terugreis naar de residentie te ondernemen.

Na ook te Elberfeldt, Barmen en Dusseldorp met de grootste geestdrift te zijn ontvangen, hebben Z. M. en de Prins van Pruisen, volgens hier ontvangen bericht, gisteren avond ten half elf ure de stad Munster bereikt.

— De stoomboot *Vulture*, die Nargen den 2 dezer verliet en heden te Dantzig arriveerde, heeft aldaar geen nieuws aangebragt. De vloot lag nog, even als vroeger, bij Nargen en voor Kronstadt verdeeld.

— De Russen hebben bij Kars een Turksch proviandtransport van 1000 paarden en 300 man onderscheept. Te Konstantinopel dacht men den 27sten laatsleden dat Kars het nog eenige weken zou kunnen uithouden.

(Per Telegraaf.)

KOPENHAGEN den 4 oktober.

De erfprins *Ferdinand* is van het algemeen kommandement van Seeland ontzet en bij het leger à la suite geplaatst, ten gevolge zijner weigering om de Constitutie te onderteekenen.

## Binnenland.

's GRAVENHAGE den 5 oktober.

Bij Koninklijke besluiten is aan den heer *J. I. Dijkstra*, op zijn verzoek, eervol ontslag verleend als ontvanger der directe betastingen, in- en uitgaande regten en accijnsen te Edam c. a., behoudens aanspraak op pensioen; — is aan den heer *mr. J. Evera*, op zijn verzoek, eervol ontslag verleend als ontvanger der directe belastingen, in- en uitgaande regten en accijnsen te Doesborgh c. a., behoudens aanspraak op pensioen, — en zijn benoemd bij het wapen der infant., tot 2den luit., de sergeanten *W. H. Good* en *G. P. P. Creutz*, respectievelijk van het 3de en 5de regiment infanterie, met bepaling dat zij voor den tijd van vijf jaren bij de landmagt in Westindië zullen worden gedetacheerd.

Bij Koninklijk besluit van 2 dezer is aan *P. Blom*, gewezen commies bij het departement van binnenlandsche zaken, verleend een pensioen ten laste van den Staat ten bedrage van f 1066 's jaars, en bij besluit van 3 dezer is benoemd tot president der arrondissements-regtbank te Breda *mr. J. J. Loke*, thans regter in dezelve regtbank.

— Bij het Departement van Binnenlandsche Zaken zijn ontvangen van den Minister van Kolonien twee assignaties, als: eene groot f 772. 50 en eene groot f 12,583. 76½, zijnde het bedrag der gedane inzamelingen ten behoeve der slagtoffers van den jongsten watersnood in het Vaderland, de eerstgenoemde som ter Kuste van Guinea en de tweede gemelde in eenige residentien van het eiland Java.

— Van wege het Ministerie van Buitenlandsche Zaken is bekend gemaakt, dat den 27sten jl. te Brussel de uitwisseling heeft plaats gehad van de acten van bekrachtiging der additionele overeenkomst op het uitleveringsverdrag van 28 oktober 1843 tusschen Nederland en België, welke overeenkomst den 3 september II. door gevolmagtigden te Brussel onderteekend is.

Aan de orde van den dag zijn de beraadslagingen over dertig naturalisatie-wetten. Zonder discussie worden achtereenvolgens aangenomen de ontwerpen van wet tot het verleenen van naturalisatie aan: J. F. Heckler, te Indramajoe, residentie Cheribon; R. M. Pereira, W. Ihne en A. Schade, allen te Soerabaja; C. Andrae, C. van Bornemann en P. N. Martherus, te Samarang; E. Lewis, G. H. Uhlenbeck, E. M. Gumprecht, A. Fraser, H. Burger, T. Bonhote, D. T. Pryce, G. Eisinger, A. E. Waszkiewicz, J. Pryce, C. F. Pandel, C. A. D. Bauer en F. W. Heineken, allen te Batavia; P. R. H. Verschuieren te Heythuysen; G. van der Bach, te Broek; J. W. H. Werlemann, te Amsterdam; G. Schoof, te Lobith; J. H. Horn, te Middelburg; F. W. J. Meijer, te Hellevootsluis; H. P. J. Hennus, te Venlo; J. F. G. T. Kluge, te Willemssoord; J. Rasch, te Utrecht, en A. C. Houben, te Stevensweert.

De vergadering is vervolgens tot nadere bijeenroeping gescheiden.

Daar de werkzaamheden in de afdelingen voor het oogenblik zijn afgelopen, zoo is de Kamer voor eenige weken uiteengegaan. Het onderzoek over de begrotingswetten is in de afdelingen afgelopen. Thans moeten de verslagen nopens dat onderzoek worden opgemaakt, waarna de Regering in de gelegenheid zal zijn hare antwoorden in gereedheid te brengen. Men verzekert, dat het reces tot het einde dezer maand zal duren.

## OVERZICHT DER STAATSBEGROTING voor het dienstjaar 1855.

(Vervolg.)

Het Vilde Hoofdstuk (Departement voor de zaken der Hervormde eeredienst) wordt geraamd op f 1,694,159. 31½, te weten: kosten van het Departement f 33,350; Protestantsche kerkgenootschappen f 1,435,159. 31½; Israëlitisch kerkgenootschap f 34,750; pensioenen en wachtgeld en f 187,400, en onvoorziene uitgaven f 3,500. Dit Hoofdstuk is f 7,530 hooger geraamd dan voor 1855 is toegestaan, voornamelijk ten behoeve van nieuwe standplaatsen.

Het VIIde Hoofdstuk (Departement voor de zaken der Roomsche Kerkelijke eeredienst) wordt geraamd op f 550,956. 68½, te weten: kosten van het Departement f 25,300; Roomsche Katholiek kerkgenootschap f 499,931. 18½; kerkgenootschap der oud-bisschoppelijke Kleriezy f 10,900; pensioenen, wachtgeld en tijdelijke onderstand f 51,825. 50, en onvoorziene uitgaven f 3000. Voor 1855 is toegestaan f 580,253. 68½.

Aan de bij dit Hoofdstuk behorende memorie van toelichting wordt het volgende ontleend:

„Bij de memorie van toelichting op het VIIde hoofdstuk der Staatsbegroting voor 1855 zijn omtrent den stand der Roomsche Katholieke kerk-organisatie mededeelingen gedaan, waaruit bleken is hoe ver dat uit zijnen aard moeilijk en omslagtig werk destijds was gevorderd. Sedert dien tijd heeft het niet aan werk ontbroken om die organisatie verder voort te zetten, zoo als uit het beknopt verslag, hetwelk daarvan alhier volgt, zal kenbaar worden. De parochiale indeling der diocesen van Utrecht en van Haarlem, welke in het vorige jaar was voorbereid, heeft wel haar volkomen beslag nog niet verkregen, maar toch in de eerstgenoemde diocese belangrijke vorderingen gemaakt, vermits van de 236 kerkelijke gemeenten, welke het aartsbisdom van Utrecht thans telt, nog slechts een twintigtal hare parochiale omschrijving blijft te gemoet zien en al de overige reeds hare kanonieke inrigting hebben ontvangen. In het bisdom van Haarlem, hetwelk 198 kerkelijke gemeenten bevat, is deze noodzakelijke regeling minder gevorderd. Slechts enkele dier gemeenten hebben tot hertoe de vereischte parochiale inrigting verkregen; het voorbereidend werk is niettemin voor het grootste gedeelte voltooid en belooft derhalve eerlang tot de gewenschte uitkomst te zullen leiden. Bij die kerkelijke gemeenten van het aartsbisdom van Utrecht en het bisdom van 's Hertogenbosch, wier parochiale inrigting is tot stand gebracht, heeft de invoering plaats gehad van het in 1854 vastgestelde Algemeen reglement voor de parochiale kerkbesturen, en om de rigtige werking daarvan te verzekeren, zijn doelmatige voorschriften uitgevaardigd omtrent de inrigting en samenstelling zoo van de jaarlijksche begroting en rekening wegens de inkomsten en uitgaven der parochiale kerkekassen, als van de inventarissen der parochiale eigendommen en goederen. Door het naar eisch handhaven van deze voorschriften, welke de kerkbesturen aan eene behoorlijke rekenplichtigheid onderwerpen, zullen de parochien voldoende waarborgen verkrijgen voor een goed en dengdelijk beheer harer stoffelijke belangen. Ook in het bisdom van Breda, alwaar, voor zooveel deszelfs Noordbrabantse parochien betreft, behoefte aan regeling van het beheer harer stoffelijke aangelegenheden bestond, heeft de bisschop een algemeen reglement voor de parochiale kerkbesturen vastgesteld, hetwelk van gelijken inhoud en op dezelfde wijze goedgekeurd is als de reglementen der diocesen van Utrecht, 's Hertogenbosch en Haarlem.

„De pogingen, in het vorige jaar aangewend om tot eene behoorlijke regeling van het Katholiek armwezen te geraken, hebben in den aanvang van 1855 een gunstigen uitslag opgeleverd. Dit moeilijk onderwerp is door de bisschoppen op een vasten voet gebracht bij een gelijk-luidend, voor elke der vijf diocesen afzonderlijk vastgesteld algemeen reglement voor de besturen der parochiale en andere Katholieke instellingen van liefdadigheid. Volgens dat reglement zullen in al de parochien parochiale armbesturen worden ingesteld, waarvan de samenstelling, werkring en bevoegdheid, mitsgaders het geldelijk beheer en de deswege te doene verantwoording, alsnu op eene vaste en doelmatige wijze zijn geregeld, terwijl daarbij tevens orde is gesteld op het beheer van de kerkelijke niet-parochiale inrigtingen van liefdadigheid in de Roomsche-Katholieke gemeenten, waaromtrent bepalingen zijn gemaakt, welke het toezigt over en de rekenplichtigheid van deze instellingen voor het vervolg zullen kunnen verzekeren. Al deze tot stand gebrachte en aan de Regering medegedeelde kerkelijke voorschriften worden achtereenvolgens door de bisschoppen ingevoerd en beloven goede vruchten, ook ten behoeve van den Staat.

„Onlangs is insgelijks door de kerkvoogden der oud-bisschoppelijke Kleriezy orde gesteld op het beheer der armoegedeneren of fondsen in de tot dat kerkgenootschap behoorende gemeenten. Zij hebben daartoe, ieder voor

zijne diocese, een algemeen reglement uitgevaardigd, waarbij het kerkelijk armwezen aan bepalingen is onderworpen en de armbesturen regels van beheer en verantwoording hebben ontvangen, ten einde in de verschillende arminrigtingen van dat kerkgenootschap orde, regemaat en onderling verband te doen heerschen en daarop het noodige toezigt te verzekeren. De invoering van het reglement op het beheer der armenfondsen zal, naar men zich vleit, van grooten invloed kunnen zijn op het bestuur der kerkfondsen en van zelf den weg banen tot eene algemeene regeling ook daarvan, welke de aartsbisschop der Oude Kleriezy zich voorbehouden heeft nog nader in meer bepaalde overweging te nemen.

„De bereidvaardigheid, waarmede de Roomsche-Katholieke kerkvoogden en die der Oud-bisschoppelijke Kleriezy hunne medewerking hebben betoond in eene doelmatige regeling van het kerkelijk armwezen, heeft reeds menige andere wellicht onoverkomelijke moeilijkheid opgeruimd en mag doen vertrouwen, dat het van de zijde der Kerk niet aan verdere hulpvaardigheid zal ontbreken ter wegneming van de bezwaren, die de invoering der bij de wet op het armbestuur vastgestelde beginselen en daaruit geborene nieuwe orde van zaken onvermijdelijk moest medebrengen. De ondervinding heeft in deze, zoo wel als in andere met de Kerk in verband staande aangelegenheden, op nieuw bevestigd, welke heilzame vruchten wederkeerige welwillendheid en goede verstandhouding kunnen voortbrengen.

### 's GRAVENHAGE den 6 oktober.

In de laatste dagen zijn te Scheveningen zes pinken aangekomen, welke hebben aangebragt ruim 300,000 stuks haringen. Onder deze bevindt zich de schuit van den heer A. E. Maas, stuurman L. Spaans, die nu reeds drie reizen heeft volbragt en 36,000 haringen geleverd geeft.

### ROTTERDAM den 6 oktober.

Men verneemt dat door heeren Burgemeester en Wethouders is benoemd tot boekhouder en secretaris bij de commissie van beheer over de plaatselijke werken en eigendommen dezer gemeente de heer A. Versfelt, thans werkzaam ter plaatselijke secretarie alhier.

— Volgens de Naamlijst der geboren en overleden zijn gedurende de maand september 11. alhier 83 personen aan de cholera gestorven. Het aantal overleden aan die en andere ziekten bedraagt gedurende die maand 289, terwijl in september 40 personen meer zijn overleden dan in augustus 11.

— De Onderkoning van Egypte heeft de verschillende Gouvernemen ten van Europa uitgenoodigd de bekwaamste ingenieurs naar zijn land af te vaardigen, ten einde hem met raad te dienen bij de uitvoering van zijn plan om de landengte van Suez door te graven. Ook ons Gouvernement heeft zulk eene uitnoodiging ontvangen. Den hoofd-ingenieur Conrad is door het Gouvernement de hoogst vereerende taak opgedragen om naar Egypte te gaan, ten einde het groote en heilzame plan van den Onderkoning te helpen verwezenlijken. Men verneemt dat die geachte ambtenaar de reis derwaarts zal aanvaarden en in het begin van het volgende jaar hoopt terug te keeren.

— 11. woensdag hield de afdeling Dordrecht en Omstreken der Hollandsche Maatschappij van Landbouw eene vergadering te Rijsoord, voorafgegaan door een wedstrijd van ploegers en eene tentoonstelling van toomen kippen. Aan den wedstrijd namen drie personen deel, Arie van der Sluys van Hendrik-Ido-Ambacht, Jakob Kooyman en Johannes Roos, beiden van Ridderkerk. Allen gaven, naar het oordeel der commissie van deskundigen, blijken van groote bedrevenheid in hun werk, vooral bij den door langdurige droogte moeilijk te beploegen grond. Aan Kooyman werd met het lot tegen van der Sluys de 1ste prijs, eene zilveren tabaksdoos of f 20, toegekend, welk laatste hij verkoos; aan van der Sluys viel daardoor de 2de prijs, een zilveren ketting en cachet of f 10, te beurt, die mede het laatste aannam, terwijl op voorstel der commissie eene buitengewone premie van f 5 aan Roos uitgereikt werd; de f 5 voor het beste tuig kreeg van der Sluys. Slechts één toom kippen was er aangebragt, door P. Pierneef van Ridderkerk, welke den 1sten prijs f 5 werd waardig gekeurd. — Op de daarna gehouden vergadering bragt de afgevaardigde naar de algemeene vergadering verslag uit; werd de heer A. Stoep te Dordrecht tot penningmeester en de heer A. Molenaar te IJsselmonde tot lid van het bestuur benoemd, terwijl men besloot tot den aankoop van een ijzeren ploeg, waarvan de uitvoering aan eene commissie van deskundigen zal opgedragen worden. Een gemeenschappelijke maaltijd, door velen bijgewoond en waaraan gulle vrolijkheid heerschte, besloot dezen dag.

— De Gemeenteraad van Gorinchem heeft in hare vergadering van 4 dezer vastgesteld de navolgende besluiten tot heffing ten behoeve der gemeente: a, op de hoofdsom der grondbelasting 15 opcenten voor de gebouwde en 10 opcenten voor de ongebouwde eigendommen; b, van 5, 10, 15, 20 en 25 opcenten op de hoofdsom der personele belasting naar gelang van de huurwaarde der percelen, zoo als die in de tabel bedoeld bij art. 242 der gemeentewet, voor gemeenten wier kom eene bevolking van 8000 zielen heeft, is vermeld; c, eener eigene belasting op het gemaal ten bedrage van f 3 per honderd ponden tarwe, f 2.40 per honderd ponden speld en f 0.60 per honderd ponden rogge; d, van 150 opcenten op de hoofdsom van den Rijks accijns op het geslagt, behalve van schapen- en varkensvleesch; e, van 150 opcenten op de hoofdsom van den Rijks accijns op het binnen- en buitenlandsch gedistilleerd; f, van f 16.50 per vat op de binnen- en buitenlandsche wijnen; g, van f 0.70 per vat binnenlandsch en f 2.50 per vat buitenlandsch bier; h, van eene belasting op de honden; i, idem op de gemeente-waag; k, idem op de openbare gemakkelijkheden; l, idem op de havens, en m, idem op de markten.

— Het getal kandidaten van de Hervormde Kerk bedraagt thans 101, zijnde 8 meer dan in de maand juli.

— Te Monnikendam is tot predikant bij de Hervormde gemeente beroepen ds. F. W. Merens, theol. doct., thans te Otterloo, en te Baarn ds. H. C. G. Schijffel, thans te Bennekom.

— Na een verblijf van tien dagen te Amsterdam, in het Hotel des Pays Bas, is gisteren per Hamburger stoomboot van daar vertrokken Z. K. H. prins Albrecht van Pruisen, reizende onder den naam van graaf van Meurs, benevens Z. D. H. prins von Hohenlohe en gevolg.

— Dezer dagen is door een watermolenaar in de omstreken van Medemblik aan het zeestrand, bij het omgraven van den grond, eene menigte munten opgedolven, meest allen ter grootte van de oude achtentwintig-stukken. Het zonderlinge van dien vond was dat de munten, zoodra die aan de lucht blootgesteld waren, bijna tot stof vervielen. Het schijnt dat de grond waarin die begraven waren en het zeewater hunnen verdervenden invloed op die munten door de lengte van tijd uitoefend hebben.

— Naar men verneemt zal de plegtige opening van den spoorweg van Arnhem tot Emmerik den 15 dezer, den verjaardag van Z. M. den Koning van Pruisen, plaats hebben.

— 11. woensdag werd door de Arrondissements-Regtbank te Nijmegen uitspraak gedaan in de zaak van het Openbaar Ministerie tegen den heer J. Burgers, hoefsmid en lid van den Gemeenteraad te Wijchen, beklaagd wegens het als ambtenaar van den burgerlijken stand sluiten van een huwelijk van minderjarigen zonder zich te verzekeren van de toestemming der daartoe bij de wet geroepen personen, van welk regtsgeeding reeds vroeger is melding gemaakt. De beklagde werd door de Regtbank schuldig verklaard aan het hem te laste gelegde feit, doch met toepassing van verzachtende omstandigheden, daarin gelegen, dat hij de betrekking van ambtenaar van den burgerlijken stand zijns ondanks heeft op zich genomen, en voorts zijn maatschappelijk beroep eene verschooning voor zijne onwetendheid van het regt oplevert, en werd hij mitsdien, zonder toepassing van gevangenisstraf, slechts veroordeeld tot eene geldboete van f 50 met de kosten.

— Als eene bijzonderheid wordt gemeld, dat H. K. Wiersma, jager bij jonkh. Siccama van Slochteren, gedurende de zeven eerste dagen in het tegenwoordig jagtseizoen, in het Slochterjagtveld 107 patrijzen en 9 hazen geschoten heeft.

— De waterhoogte te Arnhem was den 5 dezer 1.24 el. De Rijnhoogte te Keulen was den 5 dezer 6 voet 7 duim Keulsch peil (6 voet 6½ duim Rijnlandsch).

— Na zich eenige dagen te Brussel opgehouden te hebben, hebben de weduwe van koning Lodewijk Filips en de Hertog en Hertogin van Montpensier met hunne kinderen gisteren van daar de reis naar Duitschland vervolgd, om verder naar Italië te reizen, waar zij te Savona, nabij Genua, een deel van den winter gaandoorbrengen. De Hertog en Hertogin van Nemours met hunne kinderen zijn een paar dagen geleden mede derwaarts gereisd.

— Volgens een bericht van Zr. Ms. consul te Varel van den 20sten 11. was de oogst alstoen in het Groothertogdom Oldenburg zoo goed als geëindigd. Men behoefde nog slechts weinige dagen droog weder, en alles zou binnengebragt wezen, met uitzondering van de boekweir, welke men toen eerst begon te maaijen. De tarwe leverde slechts een klein beschoot, daar ijt het voorjaar veel had moeten worden omgeploegd; zij scheen echter uitmuntend van qualiteit te zullen zijn. De rogge zou nauwelijks twee derde van een gewonen oogst opleveren. De wintergarst is bijkans geheel door de vorst verloren gegaan; de zomergarst levert daarentegen een goed gewas, en weegt 95 à 96 pond; de eerstgenoemde is schraal van graan en weegt slechts 90 à 93 pond. De vroeg gezaaide haver levert een groot beschoot op; de laat gezaaide minder, echter heeft men hiervan een meer dan gewonen oogst. In de boonen heeft zich in den laatsten tijd hier en daar roest vertoond; echter heeft de vrucht daardoor niet geleden; het beschoot is groot en de qualiteit uitstekend schoon; gedeeltelijk was dit gewas reeds binnengebragt; van het overige lag het meeste gesneden te veld, en slechts een klein gedeelte stond nog op den stam. De boekweir heeft zeer veel belovend gestaan; in het begin der maand heeft zij echter door eene sterke nachtvorst veel geleden, en naar het zich liet aanzien zou het beschoot zeer klein zijn. Van het koolzaad is in het voorjaar zeer veel omgeploegd, en men rekende den oogst daarvan slechts op een vierde van gewone jaren. De boeren, die niet omgeploegd hebben, roemden wel niet op het beschoot, echter waren zij tevreden en werden door den prijs, die van f 465 tot f 605 was opgedreven, ruimschoots voor de mindere opbrengst schadeloos gesteld; de nieuwe plant stond zeer goed en er was veel uitgezaaid. In de aard-appelen had de ziekte zich in het begin der vorige maand algemeen en vrij hevig geopenbaard; de vrees, dat de knol meer dan in het vorige jaar aangetast zou zijn, heeft zich echter niet bevestigd; men was met het rooijen nog niet algemeen begonnen; intusschen scheen het beschoot niet te zullen meevallen, en de prijs werd dan ook op f 95 à 100 per last gehouden. Van het gewigt der tarwe, rogge, haver en boekweir was nog weinig of niets te zeggen, daar er nog zeer weinig gedorscht was. De nieuwe rogge werd met circa f 367 à f 389 per Nederlandsch last betaald, vrij aan boord, terwijl de zandboekweir van f 245 tot f 260 per Nederlandsch last vrij aan boord gold, en voor 93 à 95 ponsd zomergarst f 195 à f 205 werd besteed.

Ieder die bekend is met hetgeen er in den laatsten tijd door de wetenschap met goede vruchten is en wordt aangewend, om de wetten der natuur op den Oceaan, voor zoo veel het den menschelijken geest gegeven is, na te vorschen, ter bevordering van handel en scheepvaart, zal met genoegen vernemen de vertaling van het werk, uit de pen gevloeid van den beroemden Maury, luitenant der Noord-Amerikaansche marine.

Dit werk, behelzende eene *Natuurkundige beschrijving der Zeeën*, de vrucht van jaren onderzoek en studie, werd onlangs te New York in druk uitgegeven, en nauwelijks was hetzelfde in Noord-Amerika bekend, of de bijval was daar algemeen. Ook buitenslands, in Engeland en elders, was hetzelfde aan belanghebbenden en belangstellenden welkom. Het bekende Engelsche tijdschrift *the Economist* eindigt, na eene uitvoerige beschouwing, met de verklaring, in langen tijd geen boek te hebben ontmoet, zoo uitvoerig en grondig van onderzoek, en zoo duidelijk, kernachtig en welsprekend van stijl. Op bijna iedere bladzijde ziet genoemd tijdschrift het bewijs, dat luitenant Maury even vroom is als geleerd. Hij ziet den Almagtige overal en in alle zaken. Hij vindt, zoo als de vergelijkende ontleedkundige, één alwetend denkbeeld alles beheerschende.





**HIDDELBURG den 4 October.**

GRANEN enz. De aanvoer uit onze naburige eilanden blijft bij voortdurend klein; de hooge prijzen, die men algemeen ten platten lande betaalt, zijn daar ook wel de grootste reden van. Er was heden algemeen goede kooplust voor Tarwe en Gerst, doch voor Witte en Bruineboonen en Erwtten waren koopers lager gestemd, en daar er veel ter markt waren, zoo zijn die dan ook lager gekocht. Men betaalde de puike Jarige Zeeuwsche Tarwe f 16. 40 a f 16. 16, dito Nieuwe f 15. 75 a f 15. 50, mindere soorten hadden geen koopers. Puike Jarige Walcherse Tarwe was algemeen gevraagd, gaarne betaalde men die met f 17, enkele partijtjes f 17. 10 de mud. Puike Nieuwe voor de Zaaï is f 17 betaald, goede gewone soorten f 16, mindere f 15. 75 de mud. Jarige Rogge niet aan, Nieuwe f 12 en voor de Zaaï f 12. 25 betaald. Gerst bijna niet aan, de weinige Winter die geveild werd bracht f 8. 25 en de Zomer f 7. 25 per mud op. Walcherse Witte en Bruineboonen ruimer ter veiling, men kocht de puike Witte f 14 a f 14. 25 en de Bruine f 13 a f 13. 10 de mud. Walcherse Paardenboonen f 8. 50, f 8. 75, dito Duitvenboonen f 9. 75 de mud. Walcherse Groene Erwtten meer gevraagd; men kocht de puike goed kokende kleine f 11. 25 a f 11, dito groote f 12. 50 a f 12 per mud naar kwal. Zeeuwsche Groene Erwtten f 10 a f 10. 75 naar deugd, dito Paardenboonen f 8. 50 de mud. Koolzaad weinig gevraagd; goed Winter-Koolzaad bracht f 18 a f 17. 75 op, dito Zomer f 16. 50 a f 16 naar deugd, mindere soorten niet gevraagd. Raapolie f 61. 50, Patentolie f 63. 50, Lijnolie f 50 per vat.

### Handelsberigten.

**ROTTERDAM den 6 October.**

**OVERZICHT DER WEEK.**

KOFFIJ bijzonder vast gestemd, vooral na het bekend worden der kolossale afleveringen uit de veilingen welke van 3 tot 30 September 11. bedragen hebben 317,613 b., terwijl op gelijk tijdstip in 1854 werden afgeleverd 285,120 b. en in 1853 266,667 b. Voor particuliere rekening zijn deze dagen nog aangevoerd 7797 b. van Batavia per *Robertus Hendrikus*.

THEE stil, doch goed prijshoudend. SUIKER. Ruwe. De markt blijft bij voortdurend in eene zeer geanimeerde en willige stemming. Uit de hand werden afgedaan 344 krans. Java per van der Werff tot f 1 beneden avarijprijs, veiling N.H.M. 20 Sept. jl. van boord te ontvangen, en 561 krans. Java per *Catharina* a f 35 voetstoots. Op primo dezer bestond de voorraad bij de N.H.M. in alle havens uit 10,277 krans; en kann. Java, bij particulieren alhier 1062 krans, dito. Geraffineerd mede in eene zeer willige stemming; tot klimmende prijzen hadden verschillende afdoeningen plaats.

RIJST. Deze week zijn van Akyab aangevoerd per *Pis Nono* 4505 b., terwijl uit de eerste hand zijn afgedaan 4697 b. Arracan tot f 8 per *Stella Maria*, zijnde eene lading te Schiedam binnen, en ca. 920 b. dito per *Jan van Brakel* van f 7 tot f 7 1/2, zijnde goede kwaliteit. Gepelde soorten voortdurend goed te plaatsen, doch met weinig disponibelen voorraad.

SPECERIJEN. Na den coulanten afloop der veiling bij de N.H.M., gehouden te Amsterdam op den 2 dezer, hier en daar met eenige navraag voor Notenmuscaat n.º 1 en 2. Overigens blijven dezelve in eene goede stemming.

VRUCHTEN zonder verandering. Te Vlaardingen is van Lissabon binnengekomen de *Arina* met eene partij Vijgen.

TABAK. In deze week werden uit de eerste hand afgedaan 158 v. Virginie en 107 v. Maryland. In de volgende week worden 293 v. Virginie aan de markt gebracht. Per *Arnold Böhmer* werd eene lading Tabak en Stelen van Baltimore aangebragt, echter grootendeels transitio.

KATOEN zonder handel.

METALEN. Banca Tin zonder eenige verandering en nominaal op f 75 te noteren. Koper in een doen.

In HUIDEN niets omgegaan.

MEKKRAP. Deze week werd iets minder gevraagd en wat tot eenigzins bijkomende prijzen geïmpreseeerd werd vond koopers.

INDIGO blijft gesouteneerd en doet zich hier en daar nog vraag gevoelen, er zijn weder diverse partijtjes particulieren aanvoer binnen, die echter nog moeten worden nagezien.

COCHENILLE zonder verandering en stil.

HARST blijft tot f 31 aan de markt, doch wordt deze prijs slechts schoorvoetend betaald.

HOUT. Domingo blijft gezocht en wat a f 31 disponibel was is opgeruimd; a f 31 blijft inmiddels bij kleinigheid aan de markt.

Van Geelhout zijn 49 ton van Manzanilla binnen, doch nog niet gezien. Van Cuba Cedarhout zijn 1040 blokken binnen, benevens een partijtje Mahoniehout. Van Domingo is mede eene lading Werkhout binnen, doch nog geene bijzonderheden dienaangaande bekend.

TERPENTIJNOLIE a f 21 1/2 ent. opgeruimd en thans te vergeefs zoo gezocht, doch op f 22 ent. gehouden.

Van Balt. QUERCITRON werd een partijtje a f 41 gedaan en blijft nog zoo bij kleinigheid te koop; Philadelphia circa opgeruimd, nog 4 vaten in de eerste hand aan de markt a f 61.

POTASCH zonder verandering. Petersburgers 1852 en 1853 f 17 1/2 en f 17 1/2 zonder eenige omzettingen van aanbelang; Amerikaansche zonder voorraad; Beetwortel blijft a f 18 aan de markt.]

VETWAREN stil doch prijshoudend.

HENNEP. Weinig omgegaan.

HOPPE aangehouden, met zeer genegen verkopers.

**AMSTERDAM den 5 October.**

SUIKER. Heden zijn zeilende verkocht 2000 krans. Java per *Mary Hall* en *Jan de Wit*, n.º 14 tot f 37, n.º 13 tot f 36 1/2 en n.º 11 tot f 35, benevens 215 krans. per van der Werff tot f 1 beneden den laatste veilingprijs.

**AMSTERDAM den 6 October.**

**OVERZICHT DER WEEK.**

KOFFIJ blijft dagelijks aftrek vinden, vooral in de Java-soorten; prijzen zeer vast.

THEE bij zeer vaste markt met meer handel.

SUIKER. In Geraffin. zijn belangrijke afdoeningen tot stand gekomen, zoowel leverbaar in Oct. als Nov., zoodat de prijzen weder merklijk hooger te noteren zijn en men gerust f 1 per 100 R. hooger betalen moet om op latere termijnen wat te bekomen. Kandij niet aan de markt.

RIJST. De ladingen Arracan, deze week aangebragt per de *Wacosta* en *Affiance*, waren reeds vroeger zeilend verkocht; sedert hebben geene afdoeningen plaats gehad; gepeld Arracan f 10 1/2 a f 11, dito Voorloop f 12 1/2, gep. Java f 12 1/2 a f 13, dito Voorloop f 16 a f 16 1/2, gep. Tafel f 17 a f 17 1/2.

VRUCHTEN stil. Voor Komijn is veel vraag en werden 300 b. voor speculatie genomen.

SPECERIJEN. Na den coulanten afloop der veiling der N.H.M. blijft er vraag, vooral voor Noot n.º 1 en Kaneel, doch zijn niet dan tot verhoogde prijzen te bekomen.

TABAK. In de afgelopen week werden alhier uit de eerste hand afgedaan 20 v. Maryland en 19 v. Mayville Tabak, terwijl er in de overige soorten geene omzettingen plaats vonden. Tegen 11 October e. k. zijn in publieke veiling aangelegd 156 p. Portorico, en tegen 16 dezer 770 p. Java, 13 cer. Cuba, 68 cer. Domingo en eenige rollen Zuid Amerikaansche Tabak. De voorraad op heden bedraagt 2120 v. Maryland, 10 v. Virginie, 134 v. Stelen, 4457 p. Java, 126 cer. Cuba en 98 cer. St. Domingo.

KATOEN zonder handel van eenige beteekenis en in eene gedrukte stemming.

Naar METALEN blijft weinig vraag bestaan en hadden er dien-tengevolge geene omzettingen plaats.

INDIGO blijft na de veilingen der N.H.M. in eene goede stemming; met kleine avance zijn 140 k. Java voor export verhandeld. Diverse partijtjes particulieren aanvoer zijn aangekomen en zullen spoedig meer leven aan onze markt geven.

COCHENILLE prijshoudend, doch zonder omgang; de 304 k. per van der Werff aangebragt zullen tegen het einde der maand in publieke veiling komen.

POTASCH stil. Petersburgers 1852 en 1853 f 17 1/2 en f 17 1/2. Van Toskaansche vond eene partijtje van 10 v. supra kwaliteit a f 18 1/2 koopers; goede gewone kwaliteit a f 18.

VERWHOUTEN niet bijzonder in gepasseerd.

HARST. Zeilende met f 31 betaald en nog zoo te koop.

TERPENTIJNOLIE iets ferner.

SALPETER en ZWAVEL niets in gepasseerd.

MEKKRAP onveranderd, doch sedert de veilingen in zeer vaste positie.

**ANTWERPEN den 5 October.**

KOFFIJ. Heden werden 883 b. Rio per *Cézar* verkocht en eenige 100den b. Brazil teruggekocht. — SUIKER blijft goed gesouteneerd. Van Ruwe werden 143 b. Havana per *Péri* omgezet en van Geraffin. hebben 32,000 kil. brooden koopers gevonden. — RIJST. Men no- teert den verkoop van eene lading van ca. 7700 z. Arracan per *Sultan*. — Van KATOEN werden 46 b. Louisiana per *Odessa* en 32 b. dito per *Fanny Fosdick* verhandeld. — HUIDEN. De omgang bepaalde zich gedurende de afgelopen week tot 3700 stuks Paarden- vellen tot hoogere prijzen. — Van TABAK zijn in de eerste hand 12 v. Kentucky afgedaan. — GRANEN zonder belangrijke omzet- tingen; voor eenige 100den heet. Tarwe werd heden f. 20 1/2 per 80 kil. betaald.

VETWAREN. Talk en Smeer ferm; de voorraad is gering. Gele Talk en Amat. Smeer f 40; Amerik. Reuzel f 36 a f 39 naar kwal.

HENNEP. Bij gerst werd besteed voor Riga Poolische Rein f 80; Petersb. dito f 81, dito Kaitrein f 73; Trieste merk C f 70 bij de kaveling.

STERKE DRANKEN. Jenever, prijzen zijn wederom lager; men acoptert Amat. Proef f 26, f 27, en Amer. dito f 28, f 29.

### Advertentien.

Erkentelijk voor de menigvuldige en hartelijke bewijzen van deelneming, die wij bij het zoo bedroevende verlies van onzen geliefden Zoon mogten ondervinden, betuigen wij daarvoor welmeenend onzen dank.

D. DUNLOP.  
H. DUNLOP.  
Rotterdam geb. KRAIJENHOFF v. D. LEUR.  
6 October 1855.  
Mede namens onze Kinderen en Behuwdkinderen.

Heden morgen ten half acht ure overleed, tot mijne innige droefheid, mijne geliefde Echtgenootte JACOMINA VAN WEEL, in den ouderdom van ruim 30 jaren, mij nalatende 4 Kinderen, nog te jong om hun verlies te beseffen.

Sommelsdijk JACOB BUTH Gz.  
4 October 1855.

## GENERAL SCREW STEAM SHIPPING COMPANY. (Incorporated by Royal Charter.)

### WEKELIJSCHES DIENST TUSSEN

## ROTTERDAM EN LONDEN voor Goederen en Vee.

Het Engelsche Schroef-Stoomschip  
**LORD JOHN RUSSELL,**

Kapitein *William W. Appleton*,  
vertrekt **Woensdag 10 October**, des morgens vroeg,  
Adres bij de Agenten **GEORGE LEVINGSTON**  
en **J. A. HOUWENS**, te Rotterdam; en **W. H. CAREY**  
& **SON**, 21 Marklane, Londen.

## STOOMBOOTVAART OP SCHOTLAND. Voor Passagiers en Goederen.

Naar **LEITH**, het Stoomschip **IVANHOE**,  
Kapitein *John Cairns*; vertrekt **Zaterdag 13 October**,  
des morgens vroeg. Adres bij **GEORGE LEVINGSTON**  
en bij **J. A. HOUWENS**, Agenten te Rotterdam, en bij  
**DONALD R. MAC-GREGOR**, Agent te Leith.

## GOUDA EN ROTTERDAM V.-V. WINTER-STOOMBOOTDIENST.

Te beginnen op **Woensdag 10 October 1855**, en

vervolgens alle dagen.

Van **Gouda** 's morgens ten 7 ure en

" **Rotterdam** 's middags " 4 "

In Correspondentie met de **Barges** van en naar

**Amsterdam**.

## LEESBIBLIOTHEEK.

COMMISSARISSEN der LEESBIBLIOTHEEK van  
het Departement Rotterdam der Maatschappij tot  
Nut van 't Algemeen maken den Belanghebbenden  
bekend dat zij tot het aannemen van Lezers en het  
verwisselen der Diploma's Zittingen zullen houden  
op **DONDERDAG den 11, VRIJDAG den 12 en**  
**ZATURDAG den 13 OCTOBER 1855**, des avonds ten  
6 ure, in het Locaal des Departements, en dat er geene  
andere gelegenheid om zich te laten inschrijven zal ge-  
geven worden. — Die als Lezers verlangen aangenomen  
te worden moeten voorzien zijn van eene aanbeveling  
van een Lid des Departements.

Rotterdam H. ALTMAN,  
den 6 October 1855. Lid en Secretaris.

## EPISCOPAL CHURCH, ROTTERDAM.

A PERSON is required to fill the situation of CLERK  
in the above church.

Those, who consider themselves qualified, may obtain  
further particulars by applying to the Treasurer and  
Trustees.

4 October 1855.

**A. HEEZEN**, Willemstraat, hoek der Koningsteeg,  
n.º 78, over het Postkantoor,  
berigt bij deze zijnen Begunstigers, dat hij voorzien is  
van **PUIK** van

**WINTER-AARDAPPELEN**,  
die hij verkoopt in het Groot en Klein.



Deze Pillen zijn ook zeer heilzaam bij ongesteldheid van de Maag en Ingewanden.

Zijn op franco aanvraag a contant te bekomen bij den Heer **N. C. M. VAN SOMEREN BRAND**, Depothouder te

**Dordrecht**; aan het Hooft-Depôt bij den Heer **J. STRAATHMAN**, te 's Hertogenbosch; alsmede in *Holloway's*

*Etablissement* te Londen, 244, Strand, en te **New-York**, 80, Maiden-Lane.

DOOR HET VERMEERD DEBIT ZIJN DE OP NIEUW VERMINDERDE PRIJZEN NU DE VOLGENDE:

**DOOSJES PILLEN** van f 0. 80, f 1. 85, f 3. 00, f 6. 75, f 13. 50, f 20. 50.

**POTJES ZALV.**... " - 0. 80, - 1. 85, - 3. 00, - 7. 05, - 13. 85, - 20. 95.

Te Rotterdam, bij **ARRENBURG & VAN REYN**.

Een Fatsoenlijk **BURGERMEISJE** zag  
zich gaarne belast met het geheel of gedeel-  
telijk **BEHEER** eener **Huishouding**.  
Zij heeft reeds sedert lang eene dergelijke taak vervuld,  
en meent bescheiden de huishoudelijke pligten naar be-  
hooren te kunnen waarnemen. Zij is R. C., 28 jaren  
oud, en kan voldoende Getuigschriften produceren.  
Adres, franco, letters G. Z., aan het Bureau dezer  
Courant.

**TE HUUR**, met **November** aanstaande,  
a f 450 's jaars, op de **NOORDBLAAK**,  
een Vrij, geheel Nieuw Vertimmerd

**BOVENHUIS**,  
met 5 Ruime **KAMERS**, **KEUKEN** en verdere  
**OFFICES**. Te bevragen bij **J. F. METZELAAR**,  
Mr. Timmerman, op oostzijde der Leuvehaven.

### OPENBARE VRIJWILLIGE VERKOOPING.

**GERRIT WENK** Junior, Notaris, residerende  
te Rotterdam, is voornemens, als daartoe last  
hebbende van zijnen Principaal, op Dingsdag  
den 9 October 1855, des middags ten 12 ure,  
in het Locaal voor Publieke Verkoopingen,  
aan de Gelderschede aldaar, in éene Zitting, publiek te  
veilen en aan den meestbiedende of eerstminnende te  
verkoopen:

Een Overdekt **TJALKESCHIP**, genaamd **DE**  
**VROU AALTJE**, te huis behoorende te Blokzijl,  
groot 34 Tonnen, liggende te Overschie bij den Scheep-  
maker **W. Tak** en gebrand met de Letters N.º 510,  
Rott. 1854. Met at deszelfs **Zellen**, **Ankers**, **Mast**,  
**Touwen**, Staand en Loopend **Want** en verdere **Gereedschap-  
schappen**, volgens Inventaris. Zijnde gemeld Vaartuig  
steeds geweest in eigen gebruik.

Nadere informatien zijn te bekomen ten Kantore van  
den voornoemden Notaris **WENK**, aan de Noordblaak,  
wijk 4, n.º 181, te Rotterdam, alsook bij gemelden  
Scheepmaker **W. TAK**, te Overschie.

En zal het te Veilene van stonden aan dagelijks te  
bezigtigen zijn.

\* \* Op **Woensdag den 10 en Donderdag den 11 October 1855**  
zal door de Makelaars **H. VRIESENDORP**, **J. P. M.**  
**BOONEN**, **E. MAURITZ** en **H. BOONEN**, te Dordrecht,  
worden geveild mooie versche aangekomene Partijen  
**Rijnsche HOUTWAREN**, bestaande in Lange  
en Zwarte **Eiken HOUTEN**, **Eiken BALKEN**, **Eiken**  
**ROEDEN**, **Eiken KLOSSEN**, **KROMMERS** van  
onderscheidene Lengte en Zwaarte, zeer mooie Platte  
**DENNEN**, **MAASBALKEN** en Ronde **GRIJNEN**,  
welke twee dagen vóór de verkooping genommerd zullen  
liggen aan den Noordendijk, boven den Molen *het Hert*.  
De verkoop zal zijn in *het Hof van Holland*, buiten  
de St. Jorispoort, op **Woensdag den 10 en Danderdag**  
den 11 October 1855, des namiddags ten half drie ure  
precies. Nadere onderrigting is te bekomen bij boven-  
genoemde Makelaars.

\* \* **A. J. LAMME**, te Rotterdam, zal den  
11 October aanstaande laten verkoopen: Eene Fraaije  
**Verzameling**

## SCHILDERIEN,

waaronder doof **G. METZU**, **A. VAN DER WERF**, **G. COQUEZ**,  
**P. WOUWERMAN**, **J. JORDAENS**, **P. VAN NOORDT**, **H. VAN**  
**STEENWIJK**, **A. en O. ACHENBACH**, **S. VAN DEN BERG**,  
**F. DE BRASKELEER**, **F. BOSSUET**, **C. VAN BEVEREN**, **L.**  
**COIGNARD**, **A. COUDER**, **P. A. DIJKHOORN**, **R. VAN**  
**EYSDEN**, **GENISSON**, **HAMMAN**, **B. C. KOEKROEK**, **W.**  
**LINNIG**, **A. MARC**, **P. M. MOLIJN**, **J. MOERENHOUT**,  
**F. PHILIPPOTEAU**, **ROBBE**, **A. SCHELFHOUT**, **E. SLIN-**  
**GENEIJER**, **W. H. SCHMIDT**, **VENNEMAN**, **C. WAUTERS**,  
**F. WILLEMS** enz.; benevens **TREKENINGEN** door  
**KNIP**, **J. KOBELL**, **C. J. SCHOTEL**, **D. LANGENDIJK** enz.,  
**PRENTEN** en **PRENTWERKEN**, gedeeltelijk nage-  
laten door wijlen den Wel Ed. Heer **R. POTT**. Alles  
Maandag en Dingsdag 8 en 9 October publiek te zien.

\* \* Bij den Boekhandelaar **P. K. BRAAT**, te  
**Dordrecht**, komt Heden van de Pers:

**M. F. MAURY, L. L. D.**,  
Luitenant der Noord-Amerikaansche Marine,  
**Natuurkundige**

## BESCHRIJVING DER ZEEËN.

Vertaald, en met Aanteekeningen en eene

**Bijdrage** vermeerderd, door

**M. H. JANSSEN**, Luitenant ter Zee.

Rijl. 8º met Platen en Kaarten, en gebonden

in Linnen Stempelband. — Prijs f 6. 50.

**W. HUGHES,**  
**ENGLAND'S**  
**AUSTRALISCHE KOLONIËN**,  
in haar ontstaan en tegenwoordigen toestand.  
Naar het Engelsch, door  
**J. P. BREDIUS**.  
12º Prijs f 1. 90.

## DE PILLEN VAN HOLLOWAY

zijn een probaat middel voor gebrek aan Spijsvertering en Leverkwaal.

M.... Z....., te Appingadam, leed sedert langen tijd sterk aan  
Leverkwaal en gebrek aan Spijsvertering. Onderscheiden bekwame Genees-  
heeren verklaarden dat zij de Tering had en hare Vrienden wanhoopten aan  
haar herstel, te meer omdat alle aangewende middelen zonder enig gevolg  
bleven. Ten laatste begon zij de **Pillen van Holloway** te gebruiken,  
welke spoedig haar gestel aanmerkelijk verbeterden en haar ligchaam zuiverden.  
Eindelijk was zij volmaakt hersteld en bevindt zich thans beter dan ooit.

Deze **Pillen** zijn ook zeer heilzaam bij ongesteldheid van de Maag en Ingewanden.

Zijn op franco aanvraag a contant te bekomen bij den Heer **N. C. M. VAN SOMEREN BRAND**, Depothouder te

**Dordrecht**; aan het Hooft-Depôt bij den Heer **J. STRAATHMAN**, te 's Hertogenbosch; alsmede in *Holloway's*

*Etablissement* te Londen, 244, Strand, en te **New-York**, 80, Maiden-Lane.

DOOR HET VERMEERD DEBIT ZIJN DE OP NIEUW VERMINDERDE PRIJZEN NU DE VOLGENDE:

**DOOSJES PILLEN** van f 0. 80, f 1. 85, f 3. 00, f 6. 75, f 13. 50, f 20. 50.

**POTJES ZALV.**... " - 0. 80, - 1. 85, - 3. 00, - 7. 05, - 13. 85, - 20. 95.

Te Rotterdam, bij **ARRENBURG & VAN REYN**.